|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **مكتب الاتصالات الراديوية (BR)** | | |
| الرسالة الإدارية المعممة **CACE/1002** | | 24 نوفمبر 2021 |
|  | | |
|  | | |
| **إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه المشاركين في أعمال لجان الدراسات للاتصالات الراديوية والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد** | | |
|  | | |
|  | | |
| الموضوع: | **العودة إلى الاجتماعات الحضورية للجان الدراسات وفرق العمل لقطاع الاتصالات الراديوية بالاتحاد الدولي للاتصالات (ITU-R)** | |

يسر مكتب الاتصالات الراديوية بالاتحاد الدولي للاتصالات أن يعلن في هذه الرسالة الإدارية المعممة أنه اعتباراً من شهر يناير 2022 ستُعقد جميع اجتماعات لجان الدراسات وفرق العمل (باستثناء الاجتماعات التي سبق الإعلان عنها) كاجتماعات حضورية في مقر الاتحاد الدولي للاتصالات. ويمكن الدخول إلى مقر الاتحاد باتباع جميع التدابير الصحية الضرورية المبينة في <https://www.itu.int/security/covid19>.

وأود أولاً أن أعرب عن التقدير للعمل الدؤوب الذي قام به المندوبون المشاركون في اجتماعات قطاع الاتصالات الراديوية الذين عملوا بكل جد على مدى الأشهر الثمانية عشر الماضية لإحراز تقدم في الدراسات على الرغم من التعقيدات التي تنطوي عليها الاجتماعات الافتراضية.

والآن بعد أن أصبحت لدينا إمكانية العودة إلى الاجتماعات الحضورية، من الضروري أن نسمح لمختلف الأفرقة بالعودة إلى ممارساتها العادية. فهذا سيسمح لها بالاستفادة من أيام عمل كاملة وسيسمح بتيسير المفاوضات من خلال المشاورات غير الرسمية.

وستتوفر إمكانية المشاركة عن بُعد في اجتماعات لجان الدراسات وفرق العمل لقطاع الاتصالات الراديوية للذين يفضلون المشاركة عبر الإنترنت. وأود التذكير بأنه وفقاً للقرار 167 (المراجَع في دبي، 2018) لمؤتمر المندوبين المفوضين فإن *"الوضع الحالي للمشاركة التفاعلية عن بُعد في الاجتماعات يتيح إجراء "مداخلة عن بُعد" وليس "مشاركة عن بُعد"، إذ لا يمكن للمشارك عن بُعد المشاركة في اتخاذ القرار"*. ولذلك، قد ترغب الدول الأعضاء التي لا تستطيع إيفاد مندوبين إلى جنيف أن تنظر في الحصول على الدعم من موظفي بعثاتها المحلية لاستكمال مشاركة الدول الأعضاء.

ساعات العمل

حرصاً على كفاءة استخدام موارد الاتحاد وتوفير الوقت الكافي للمندوبين لتنسيق مساهماتهم، ستكون ساعات العمل لاجتماعات فرق العمل لقطاع الاتصالات الراديوية من حيث المبدأ ضمن الساعات العادية التي تبدأ من الساعة 09:00 إلى الساعة 17:30 (بتوقيت جنيف)، مع استراحتين قصيرتين واستراحة للغداء، ولكن يمكن لكل فريق أن يقرر الفترات الزمنية المحددة ضمن هذه الساعات. وإذا لزم الأمر، يمكن أيضاً الاستفادة من فترات إضافية تبدأ في الساعة 08:00 أو بعد الساعة 17:30، حسب ما يتفق عليه المشاركون.

أما ساعات العمل لاجتماعات لجان الدراسات لقطاع الاتصالات الراديوية فستكون من 09:30 إلى 12:30 ومن 14:30 إلى 17:30 (بتوقيت جنيف).

وأشجع رؤساء كل فريق، بدعم من المكتب، على أن يراعوا على النحو الواجب احتياجات المندوبين المشاركين عن بُعد الذين يتصلون من مناطق زمنية مختلفة، وأن ينفذوا قدر الإمكان إجراءات يمكن أن تخفف من الصعوبات التي يواجهونها.

الترجمة الشفوية واللغات

ستقدَّم خدمة الترجمة الشفوية باللغات الرسمية الست في جميع اجتماعات لجان الدراسات.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

ماريو مانيفيتش  
المدير